

Porównanie tłumaczeń Łukasza 15:9

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	A znalazłszy zwołuje przyjaciółki i sąsiadki mówiąc współcieszcie się ze mną gdyż znalazłam drachmę którą zgubiłam
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Kiedy zaś znajdzie, zwołuje przyjaciółki oraz sąsiadki i mówi: Cieszcie się ze mną,* gdyż znalazłam drachmę, którą zgubiłam. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	I znalazłszy zwołuje przyjaciółki i sąsiadki mówiąc: Radujcie się ze mną, bo znalazłam drachmę, którą zgubiłam.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	A znalazłszy zwołuje przyjaciółki i sąsiadki mówiąc współcieszcie się (ze) mną gdyż znalazłam drachmę którą zgubiłam

¹⁾ <x>490 15:6</x>